

ምልክና

subst. 1) *dominium* , *mancipium* : ይጸንዕ ፡ ምልክናሁ ፡ እምድጎረ ፡ ፱ ዓመት ፡ (sc. usucapione) F.N. 35; ንኤዝዝ ፡ ከመ ፡ ይኩን ፡ ላቲ ፡ (ለብእሲት ፡) ምልክናሁ ፡ ለዝንቱ ፡ ንዋይ ፡ F.N. 24,7; 2) *potestas* patria, tutoris al.; *auctoritas* , *dominium* , *imperium* , *majestas* , *celsitudo* : ዘታሕተ ፡ ምልክናሁ ፡ *qui sub ejus* (tutoris) *potestate est* F.N. 24; አሰሰሎተ ፡ ምልክናሁ ፡ ለዘአመገብዎ ፡ ላዕሌሆሙ ፡ ይኅሥሡ ፡ እምፈታሒ ፡ F.N. 24,3; ምልክና ፡ ላዕለ ፡ እለ ፡ ተጎደልዎ ፡ ἔξουσία τυραννούντων αὐτοῦ Sap. 10,14; c. etiam c. Acc. : ቅንዩትከ ፡ ወምልክናከ ፡ ኩሎ ፡ τὸ πάντων σε δεσπότης Sap. 12,16; κυριότης Chrys. ho. 1 seq. (saepissime); ፈጠርነ ፡ ዓለመ ፡ ከመ ፡ ይትወቅ ፡ ምልክናነ ፡ ወዕበዩ ፡ ኅይልነ ፡ Clem. f. 48; Lit. 173,1; Org. 2. Abstractum pro concreto: Jes. 9,6 (var. pro መላእክት ፡ οἱ ἄρχοντες); Gen. 49,10 (v. ምልእክና ፡). 3) *praefectura* , *satrapia* , vel concr. *satrapae* : ለለ ፡ ምልክና ፡ አሕዛቢሆሙ ፡ Esth. 3,12; ጸሐፍነ ፡ ኅበ ፡ ኩሎ ፡ ምልክናነ ፡ Jsp. p. 317.

TraCES en

malkännā

Grébaut

ምልክና ፡ *malkännā*, ምልክት ፡ *malkat*, ትምልክት ፡ *tamlakt* «*domination, empire, règne, régime, pouvoir*» — ግዛት ፡, አገዛዝ ፡ Ms. {DiLBNFabb217}, fol. 33v. Grébaut 1952, 76

Leslau

ምልክና *malkännā* *ownership, possession, rule, dominion, power, domination, lordship, rulership, authority, sovereign* Leslau 1987, 343

Cross-references

vid. also ምልክት ፡, ምልክናዊ ፡, ትምልክት ፡

Bibliography

Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *added Gr and Les* on 24.10.2023
- Magdalena Krzyżanowska *added cross ref* on 24.10.2023
- Magdalena Krzyżanowska *added cross ref* on 24.10.2023
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 24.10.2023
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 24.10.2023
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 16.3.2018

- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 13.3.2018
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 13.3.2018
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 13.3.2018
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 13.3.2018
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 12.3.2018
- Magdalena Krzyżanowska *Added form* on 11.12.2017
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016